

Velkommen til Hvidovre Stadion



PROGRAM

1. division 1982

HIF - B 1903



3 kr.



adidas®

Toms
CHOKOLADE

YANKIE *Ball*

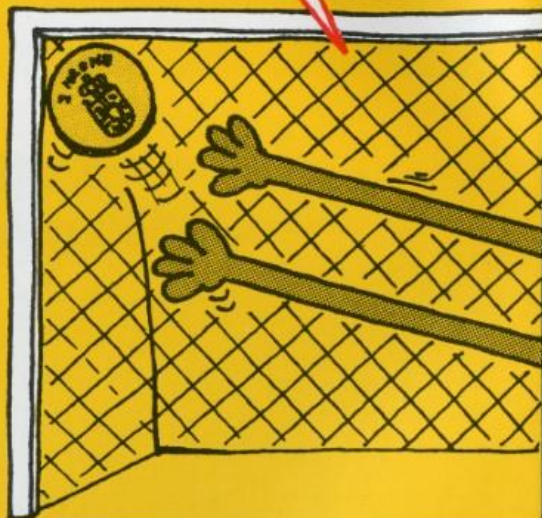
Strandmark Afd.,
Frihedens Butikscenter,
tlf. 78 81 33

Hvidovre-Syd Afd.,
Hvidovrevej 253,
tlf. 78 26 12

Hvidovre Afd.,
Hvidovrevej 103,
tlf. 75 15 21



**Få økonomien i topform
i Bikuben**



KONTAKTLINSER!!!



J. Cornelius-Knudsen
Frihedens Butiks Center
Strandmarksvej 20
Tlf. 78 46 45

sportsfolk
ta' cyklen

Cykelhuset

CENTRAL

v/ Arvid Sørensen

HVIDOVREVEJ 251 - TLF. 78 10 37

BAGGER

**Frihedens
Butikscenter
TLF. 49 07 11**

**Radio • TV • Video
Båndoptagere
Stereo • Hi-Fi
Pladebar**

Bagger Radio
Frihedens Butikscenter
Strandmarksvej 20 *4907 11



**HVIDOVRE
IDRÆTSFORENING**
Hvidovre Stadion
Sollentuna allé 1-3
2650 Hvidovre
Telefon: 78 17 72

Bestyrelsen:
Sven Christensen, formand
Svend Hyldgård, næstformand
Henning Hebo, kasserer
Poul Odér, Sekretær
Kurt Antonsen, seniorformand
Thorvald Jensen, ungdomform.
Poul Larsen, bestyrelsesmedl.
Preben Kolind, Spillerrep.
N.E. Madsen, NAFU-formand

Forretningsfører:
Niels Nielsen

Træner: John Sinding
Assistent: Finn Enegård
Holdleder: Finn Cyril
Massør: Benny Krogh
Læge: Niels Westergård
Materiale: Jens Hauge

NAFU:
N.E. Madsen, formand
Niels Nielsen
Kurt Antonsen
Elo Hemstad
Sven Christensen
Henning Hebo

Speakertjenesten:
49 18 04
Johnny Toft Sørensen

Programredaktion:
Finn Cyril
Kim Madsen

Annoncer:
Preben Knak 49 02 52
Finn Cyril 78 35 85

Garantklubben
«Det Gule Kort»:
Bøje Sandgård
Underholdning:
Ib Christiansen

HIF's Fodboldvenner
Formand: Ivan Jakobsen

Fotografer: Bent K. Rasmussen
& Søren Schnoor

Forside: Sidste års møde
med B 1903 på hjemme-
bane, der endte 1-0 og
mens Jørgen Kirk endnu
var i rød trøje.



Bjarne Vinsløv klarede sig flot i hovedspillet mod Lyngby, medens det kneb lidt med afleveringerne langs jorden.

På en nedrykningsplads

Nederlaget fik de dybe rynker frem, hos publikum, spillere samt de ansvarlige ledere hos Hvidovre, og det er nu ikke rart selv om der er 28 kampe endnu. Hvad var det der gik galt spurgte vi alle om og jeg syntes at svaret er meget let at forklare. Alt-alt for løs markering over det hele og det især i forsvaret. Det er en ting, man ikke behøver at være sammenspillet for, for at kunne praktisere, det kræver diciplin hos vore spillere og jeg er helt sikker på, at denne enkle ting er rettet til i aften.

Der kræves sejr

Vi i Hvidovre har jo i flere år prøvet at ligge i nedrykningsfare og når vi har gjort det, har det ikke været rart. Det kan dagens modstander B 1903 tale med om, trods en fremragende spillerstab sidste år var de lige ved at rykke ned. Derfor bliver kampen i aften uhyre spændende og jævnbyrdig, hvor dog Hvidovres hjemmefare fordel bør være udslagsgivende, samt om vores landsholdsback Steen Hansen bliver klar. De to holds trænere kræver helt klart sejr og kun sejr.

God fornøjelse - Finn Cyril

**KAMPENS
SPONSOR:**

Bøjes Ejendomscenter
Hvidovrevej 104 A.
Byens største ejendomscenter

HELGE HANSEN

Murermester & entreprenør ApS

Jord-, kloak-, beton- og murerarbejde

Vi udfører:
Fag-entrepriser . Vedligeholdelse
Hoved- og total-entrepriser

HELGE HANSEN

Tistrupvej 2 . 01-78 71 04 . 78 76 84

maler du selv?

– så vil du sikkert sætte pris på at kunne købe Flügger maling, som kan købes direkte hos os. Det er den kvalitet, vi malere selv anvender og har gode erfaringer med. Har du også brug for et par gode råd, så giver vi gerne nogle professionelle tips. Kom og lad os snakke om det.

Flügger byggefinish

Malerfirma
Bengt Petersen ApS

Hvidovrevej 286, 2650 Hvidovre.
Tlf. 01 - 78 15 36.
Åben 9-17.30, fredag 9-19,
lørdag 9-13.



HUSK TIPS

Aviser og ugeblade

Busbilletter til Hvidovres
udekampe

STRØGKIOSKEN

v/ E. og A. Jørgensen
Hvidovrevej 261 • 78 25 55



GL. KØGEVEJ 362
TELEFON 78 03 02

Gør som
HVIDOVRE
IDRÆTSFORENING

– kør med
Luksusbusser -
11-58 personer

Edelskovs
TURISTTRAFIK

01-68 21 90

SPECIEL HANDICAP-BUS



Reino Radio har igen i år skænket samtlige kampbolde og HIF siger tak.

UGENS KAMPE

Lørdag 10.april

2.div 15.30 Skovbakken - AB

Mandag 12.april (2.påskedag)

1.div 10.30 Brøndby - Vejle

10.30 Lyngby - KB

13.30 B 1901 - B 93

13.30 Næstved - B 1909

13.30 OB - Køge

13.30 Kolding - Ikast

19.00 Esbjerg - AGF

19.00 Hvidovre - B 1903

2.div 10.00 Fremad A. - OKS

13.30 Avarta - Viborg

13.30 Helsingør - Frem

13.30 Herfølge - Kastrup

13.30 Herning - Brønshøj

14.00 Randers - Birkerød

16.00 Frederikshavn - GIC

Stadion Restauranten

Byens bedste
spisested ...



ELVIN BLANKENSTEINER

SOLLENTUNA ALLE . 2650 HVIDOVRE . TLF. (01) 49 18 02

SPILLER PROFIL

JAN VERNER HANSEN

Den 21-årige kommuneassistent Jan fik debut på Hvidovres divisionshold mod Kolding. Det var en forrygende kamp af Jan, så selv landstræner Sepp Piontek blev imponeret og udtog ham til fællestreningen med det samme.

Da Hvidovre-publikummet ikke ved ret meget om Jan, kan jeg fortælle at som lilleput, spillede han i Tingbjerg Boldklub, som ganske kort efter blev slået sammen med Brønshøj Boldklub.

Det var så først som ynglingspiller at Jan begyndte at vise sine evner og blev udtaget til ynglinglandsholdet, hvor det blev til en enkelt kamp mod Portugal.

Som 17-årig rykkede han op på Brønshøjs 2. divisionshold hvor det blev til tyve kampe, inden Herfølge tilbød en treårig kontrakt. Her blev det til gode og bevægede år under saftkongen. Jan valgte HIF som sin nye klub, for at få opfyldt sine sportslige ambitioner og de udfordringer der er i en mesterklub og han er allerede faldet godt til og vi er mægtig glade for ham og hans indstilling.

Finn Cyril



KOMMENTAR v/Finn Cyril



Det gør ondt at tabe

Tabet af tre point i de første to runder af Danmarksturneringen gør virkelig ondt. Hele mandagen efter Lyngby-kampen blev brugt i selvransagelsens navn. Der skal ikke herske tvivl om, at Lyngbys første mål var en forsvarsfadæse af rang. Ved et frispark så tæt ved vores mål, bør mindst een spiller KUN KIGGE PÅ BOLDEN og være mellem bolden og vores mål, så vi ikke overrumples. Det var en dyr lærestreg, men husker vi dette, er noget jo trods alt opnået.

Undskyldninger er der nok af

Elskværdige mennesker har bedt mig om, at holde op med alle de undskyldninger om skadede spillere, -og ihvertfald ikke bruge dette som årsag til nederlaget mod Lyngby. Til det må jeg sige, at hvis enkelte ikke kan fatte, at Lyngby der kommer i absolut stærkeste opstilling, -med et sammentømret mandskab - ,ikke bør være stærkere end os, der er uden Michael Christensen, Steen Hansen, Flemming Larsen, - samt Børge Nielsen og Michael Manniche der ikke har trænet i lang tid, - ja, kan vedkommende ikke se den forskel, så kniber det med fodboldforstanden.

Vi er på rette vej

Desværre får vi nok ikke Michael Christensen og Flem. Larsen at se resten af foråret. Lidt lysere ser det ud med hensyn til Steen Hansen, der forhåbentlig kan spille i aften. Det er godt. For indtil 15 min. før tid mod Lyngby, spillede vi lige op, og det fortalte os noget om, at reservestaben er god nok. Unge Jan Verner Hansen er til eksempel nok kommet på holdet for at blive.

Træner John Sinding og undertegnede har virkelig troen på vore spillere, og mon ikke man allerede efter i aften vil give os ret?

Finn Cyril



du vil
gå godt
i et par
kvali-
tets sko
fra

Leif Sørensen

Bredalsparken
Sko Hvidovrevej 320 . Tlf. 78 27 81



Støtteforeningen med initiativ —
som støtter hele FODBOLDAFDELINGEN

ER DU HIF FAN bør du også have en DM bluse
Kan købes på :

HIF's kontor eller
Stadionrestaurenten

Vi arrangerer naturligvis BUSTURE til divisionsholdets udekampe
SE VORT SKILT PÅ STADION

Bliv medlem : koster kun 20,- kr. pr. år

Kontakt venligst :

Ivan Jakobsen
01 - 78 95 23

Bo Hillinger
01 - 78 17 53

Berit Lentge
01 - 78 86 84

Jens Peter Poulsen
01 - 78 91 37

E. Christiansen

aut. gas- og vandmester

SPØRG
VVS-
FAGMÅNDEN

Vi installerer og reparerer

- Centralvarme
- Oliefy
- Badeværelser
- Gas
- Vand
- Sanitet

75 12 58 Landlystvej 69

DAGENS SPILLER



Kasserer i »Det gule Kort« er Bente Pedersen, der her ses sammen med Bjarne Mini-Flügger.

Støtteklubben »Det gule Kort« forsætter igen i år med deres mange aktiviteter, for at støtte Hvidovres divisionshold. (læs penge).

Stor interesse er der stadig om at være med til at kåre dagens bedste Hvidovrespiller og før hver kamp offentliggøres det, hvem der var bedst i sidste hjemmekamp og spilleren får en stor æske Toms Chocolate. Der er så lodtrækning blandt de indsendte stemmesedler på bagsiden af dette program og hvor den heldige får overrakt en gave fra et lokalt firma, som i dag er Flügger Byggefinish på Hvidovrevej 286.

Hif siger tak

Finn Cyril

Du kan stadig nå at tegne en FIRMAMÅLAKTIE

Tal med Niels Nielsen på kontoret

Ny firmaaktionær:

DANA GRILL v/Michael Petersen
Strandmarksvej 15



Esso Bistro

Kettevej 4

Tlf. (01) 49 82 22

SELSKABSLOKALER fra 10-250 pers.

Spis nemt

Hyggeligt

og

Billigt

NETOP NU

Højrebsbøf

med mixet

grøntsalat og

bagt kartoffel og

bearnaisesauce

48⁵⁰

Brugsen

Winner. Skabt af sportsfolk til sporten.

Winner. Nyt stort sportsnavn.
Professionelt så det ses og føles.
Alt i tøj, sko og rekvisitter.

Dækker alle sportsgrene
- også trim og jogging. Bedste kvalitet
hele vejen igennem.

Skabt i samråd med elite-
sportsfolk.

KVICKLY

HVIDOVREVEJS BUTIKSTORV
HVIDOVREVEJ 178 TLF. 75 92 00

BOB^s SMØRREBRØD

Strandmarksvej 23 Tlf. 78 23 08

Din daglige madpakke
Luksus smørrebrød på bestilling
Hvidovres førende slagter
også når det gælder ost

SLAGTEREN

STRANDMARKSVEJ 23

TELEFON 78 23 08

Harrestrup Kro

Hygge og
stemning



Vigerslevvej 278
Tlf. (01) 30 95 25

Med venlig hilsen
Viggo Jørgensen
og Niels Heidelbach

JEG SMUTTEDE TILFÆLDIGVIS IND FOR
14 DAGE SIDEN, MEN JEG TROR, AT
JEG SNUDDER 14 DAGE MERE!

Velkommen

til B 1903



1903
PROFFERNE

På et pressemøde forleden oplyste forretningsfører Jan Kinch, at Boldklubben af 1903, havde måtte lukke, hvis ikke den tidligere B 1903-spiller, med mange landskampe bag sig, Alex Friedmann havde støttet med hele to millioner i de fem år der har været proffodbold i Danmark. Det er tal der kan få det til at løbe koldt ned af ryggen på os andre, men vi håber at de kan klare det, ude på Lyngbyvejen.

1981 sæsonen blev problemfyldt for træner Niels Chr. Holmstrøm, der havde stor besvær med at skabe et sammentømret hold. Der var en del uro omkring tøj og støvler, som dagspressen rigtig boltrede sig i og det er aldrig godt for et hold. Der var kun et måls forskel, der reddede holdet fra nedrykning sidste år og når man ser på spillerstaben, virker det helt uforståeligt.

Målmanden Per Poulsen har virkelig landsholdsklasse og det er da også blevet til 7 landskampe indtil nu. Højre back John Andersen når op på 350 kampe i år hvilket er et meget højt antal og hele 17 landskampe er det også blevet til. Den fuldtids professionelle, vesttyskeren Klaus Amrath, har aldrig fået den forventede succes og mon ikke samarbejdet slutter, når kontrakten udløber til sommer. Af nye spillere der er kommet i år, stilles der store forventninger til den unge Torben Olsen, der er vendt hjem fra Lyngby, han har et godt rygte som målmager. 32-årig Jacob Rosander, der sidst har været i Herfølge, skal være med til at styre midtbanen og skabe chancerne til de to målfarlige angribere Niels Haarby og Jørgen Kirk.

Sidstnævnte nåede at spille 78 kampe, samt score 23 mål for Hvidovre og det er et tab for os, at han skiftede til B 1903. Det virker på mig helt forkert, at han idag er vores modstander og jeg er bestemt ikke glad for det. Dagens modstander er et af de sværeste hold at spille mod, takket være de mange gode spillere, og jeg er helt sikker på, at de ikke kommer i nedrykningsfare i år, stol trygt på det.

Finn Cyril



John Andersen



Per Poulsen



Jørgen Kirk

Kendsgerningerne om B 1903

Pokalvinder i	1979
Danmarksmester i	1938
Danmarksmester i	1969
Danmarksmester i	1970
Danmarksmester i	1976
Ynglingemester i	1967
Ynglingemester i	1970
Ynglingemester i	1973
Talentturneringsvinder i	1977
Carlsberg Grand Prix-vinder	1980

Din avis fortæller den halve sandhed om dansk fodbold - vi fortæller resten ...

Dagbladenes sportsredaktioner er stressede - de når ikke altid at grave så dybt i stoffet, som de selv gerne ville. Som ugeblad har Fodboldmagasinet TIPS-bladet lidt mere tid og lidt flere kræfter til dybdeborende sportsjournalistik. Vi fortæller derfor den spændende anden halvdel af sandheden om dansk fodbold netop nu. Plus naturligvis alle facts - og masser af nyheder.



Nyt nummer hver torsdag



Jeg klarer den

jeg har også konto i Handelsbanken

HANDELSBANKEN
altid med i billedet



Helt på toppen

Frihedens Frisør

v/Tommy Sørensen

Strandmarksvej 20

2650 Hvidovre . Tlf. 01-49 02 08



BESTIL VENLIGST TID

Kampens sponsor: **Bøje's Ejendomscenter**



»Det gule Korts« præsident *Bøje Sandgård* er i dag kampens sponsor. Bøjes Ejendomscenter med 20 års erfaring er Hvidovres største og mest travle ejendomscenter.

Ud over at passe forretningen, er Bøje primus motor i »Det gule Kort«. På billedet fortæller Bøje, holdleder Finn Cyril lidt om de mange aktiviteter »Det gule Kort« tager sig af. Hele 28 M/K'ere hjælper til før, under og efter kampen, for at klare salg fra boderne, salg af kampprogrammer, salg af lodsedler samt alt omkring dagens spiller. Der er altså nok at se til.

Men »Det gule Kort« har brug for flere medhjælpere, så har du lyst, så spørg efter Bøje.

—De 3 »stærke« fra Ceres—

Dortmunder

Havskum

Red Erik

CERES HVIDOVRE



HAN BLEV »MÅNEDENS SPILLER« I ENGLAND!



Leroy Ambrose, den lille elegante angriber der på kun et halvt år blev ÅRETS SPILLER i Hvidovre 1980, har haft forrygende succes i Charlton siden årsskiftet. Selv om en skade har sat ham udenfor flere gange, nåede han at blive kåret som MÅNEDENS SPILLER af det ansete MATCH WEEKLY SOCCER Magazine fornylig. Han scorede mod Chelsea og spillede strålende mod Watford og Derby. -JEG BLEV EN BEDRE SPILLER AF MIN TID I HVIDOVRE!, siger Leroy i en samtale med Soccer Magazine, som vi her klipper direkte:

Much of Leroy's rapid advancement this season he feels is due to the happy six months he spent in Denmark with Hvidovre the club Charlton have links with. Their chairman Niels Madsen is also a Charlton director. "My spell playing in Danish football was invaluable to me. It gave me the experience I lacked", he said.

Whilst with Hvidovre the club won the Danish Cup and with it a place in Europe. It meant Leroy was able to play against top European sides like Feyenoord and Fram of Iceland and it was an experience which he is convinced made him a much better player.

Firmamålaktionærer i HIF

Ved redaktionens slutning havde følgende erhvervsdrivende tegnet firmamålaktier for sæsonen 1982:

RUTH & JOHS. MADSEN, Skjold Burne
Hvidovrevej 91

STADIONRESTAURANTEN
Sollentuna Allé 1-3

JØRGEN CHRISTENSEN, muremester
Ketilstorp Allé 94

HELLBRANDT Offset/Kontorartikler
Bibliotekvej 68

E. SKJÆRBÆK's
Møbeltransport & Flytteforretning
Strandmarksvej 43

TUBORG HVIDOVRE
v/Ib Christiansen, Kløverprisvej 13

HELGE HANSEN,
muremester og entreprenør, Tistrupvej 2

BOB's SMØRREBRØD
v/Jan B. Petersen, Strandmarksvej 21-23

BIKUBEN Strandmark Afdeling
Frihedens Butikscenter

FRIHEDENS BLOMSTER

v/Hartvig Jørgensen,
Frihedens Butikscenter

IMPORTØREN

v/B. Hein-Hansen, Frihedens Butikscenter

FRIHEDENS KONFEKTURE

Frihedens Butikscenter

BIRGER's AUTOMOBILER

v/Birger Andersen, Gl. Køgevej 174

MOBILTANKEN

v/H. K. Sørensen, Gl. Køgevej 388

ALT TIL BARNET HOS JALSØE

v/Søren Jalsøe, Roskildevej 144

STJERNEKROEN

Gl. Køgevej 316

BØJE's EJENDOMSCENTER

Hvidovrevej 104 A

CERES - Hvidovre

v/Erik Hagengaard, Grenhusene 99

Vi er selvfølgelig meget glade for den støtte de pågældende firmaer yder klubben, og skal derfor inddrængende bede alle medlemmer såvel som tilhængere om at gøre denne støtte gensidig ved at handle hos firmamålaktionærerne.

LYNGHOLM KLOAK - SERVICE

EGEVOLDEN 180 . 2650 HVIDOVRE



- ★ SLAMSUGNING
- ★ HØJTRYKSSPULING
- ★ KLOAK-FJERNSYN
- ★ RODSKÆRING
- ★ OPSUGNING AF OLIE SAMT
GIFTIGE OG BRANDFARLIGE VÆSKER

TELEFON 01-46 11 49

- ★ FALDRØR
- ★ VASKE
- ★ AFLØB
- ★ RENSES MED
MOTORSPLIT



★ Privat:
Flemming Lyngholm
01-49 45 24

★ Privat:
Preben Lyngholm
01-78 93 82

RADIODIRIGERET SERVICE

... HELE DØGNET!!!

Hvidovre Kloakservice I/S

Dansk Bygnings-entreprise Aps

Totalentrepriser - Bygningsrenoveringer

**De har problemet -
vi har løsningen ...
og alle håndværkerne**

REPARATION OG
VEDLIGEHOLDELSE AF:

- Ejendomme
- Institutioner
- Fabrikker
- Boliger
- Kloakker
- Gårdbelægning
- Altaner



Medlem af Entreprenørforeningen

Entreprenør - Aut. Kloakmestre

Jørgen Lyngholm

01 - 78 93 89

- og efter
kampen ses vi
s'fø'li på

Johnny's Bodega

- stedet,
hvor sportsfolk
mødes!

Hvidovrevej 356
telefon 78 44 61

Åben fra kl. 9 morgen

EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN

HVIDOVREs STØRSTE
EJENDOMSCENTER
SÆLGER MINDST
-ET SALG OM DAGEN
BØJE'S
EJENDOMSCENTER
***01-75 30 70**
Aften 01-49 50 80
20 års lokalkendskab

Salg af vilaer, grunde, ejerlejligheder
andelslejligheder m.m. overalt
samt udlejning af vilaer,
og lejligheder

Holdopstillingerne

- HIF
- 1 Jan Madsen
 - 2 Finn Johansen
 - 3 Børge Nielsen
 - 4 Jan Verner Hansen
 - 5 Steen Hansen
 - 6 Bo Fosgård
 - 7 Klaus Nørregaard
 - 8 Günther Lindahl
 - 9 Claus Granlund
 - 10 Henrik Jensen
 - 11 Michael Manniche
 - 12 Jesper Reuteman
 - 13 Jan Petterson
 - 14 Jørgen Jacobsen
 - 15 Bjarne Vinsløv

Træner: John Sinding

- B 1903
- 1 Per Poulsen
 - 2 John Andersen
 - 3 Jørgen Dam
 - 4 Lars B. Christensen
 - 5 Peter Garly
 - 6 Jens Sass Hansen
 - 7 Pierre Larsen
 - 8 Jørgen Kirk
 - 9 Klaus Amrath
 - 10 Torben Olsen
 - 11 Niels Haarby
 - 12 Henrik Hansen
 - 13 Lars Schøne
 - 14 Flemming Ahlberg
 - 15 Jacob Rosander

Træner: Niels Chr. Holmstrøm

Dommer: Jørgen Mortensen

Kampbolden er skænket af **Reino Radio**, Gl. Køgevej 268
Selvfølgelig en Super Select Bold.

Alle ender hos
MAX & maxine
v/ Jørgen Henriksen
Hvidovrevej 340
Tlf. - 78 55 22

Sportsfolk går Stretch Denim

Stretch
Denim
created for a purpose for
and created comfort by
Stoopy
KING

EKSPRES TRYK
EKSPRES TRYK
EKSPRES TRYK
EKSPRES TRYK
EKSPRES TRYK
EKSPRES TRYK

EKSPRES-
TRYKSAGER
TIL LAVPRIS



HELLBRANDT

BIBLIOTEKVEJ 68 - 2650 HVIDOVRE - TLF. 01 - 49 35 22

Sportsfolk handler hos

**JOHN STEEN
SPORT**

Frihedens Butikscenter . Hvidovrevej . Strandmarksvej . Tlf. 49 00 99



HVIDOVRE AVIS blev igen TOPSCORER blandt lokal-aviser

Nu har vi det også fra GALLUP:

STØRST LÆSERDÆKNING

GALLUP:
Hvuk af fig. aviser har De læst inden
for de sidste 7 dage?

	HVIDOVRE	LOKALAVISEN	VESTEGNEN
HVIDOVRE AVIS	99%	98%	99%
LOKALAVISEN	89%	89%	88%
VESTEGNEN	86%	85%	87%

HØJST LÆSETID

GALLUP:
Hvor lang tid bruger De normalt på at
læse et nummer af ...

	HVIDOVRE	LOKALAVISEN	VESTEGNEN
HVIDOVRE AVIS	26%	32%	23%
LOKALAVISEN	69%	19%	5%
VESTEGNEN	62%	24%	4%

BEDST LÆSEEFFEKT

GALLUP:
Hvad husker De at have læst i fig. aviser?

	HVIDOVRE	LOKALAVISEN	VESTEGNEN
HVIDOVRE AVIS	68%	67%	60%
LOKALAVISEN	48%	34%	32%
VESTEGNEN	52%	42%	40%

KILDE: Alle tre aviser har en samarbejde af GALLUP Media & Mark.
I dag mener vi HVIDOVRE AVIS læses mest. Ring, hvis De ønsker flere
oplysninger. De er også velkomne til at få alle de komplette læsestatistik
sammenlignet med andre lokal- og regionale aviser i Danmark.

HVIDOVRE AVIS

- det store lokale blad!

Hvidovrevej 301 · 2650 Hvidovre · (01) * 49 55 55

...vi har også
den bedste dækning
af sporten...

Doping



NIELS WESTERGAARD
læge for HIFs team

Ordet DOPING dukker med jævne mellemrum op i pressen, hvor det fortælles, at nu er den og den idrætsudøver, grebet i brug af forbudte stoffer.

HIFs læge, Niels Westergaard, er klubbens garant for, at der ikke er misbrug, - endsiges forsøg på misbrug -, blandt vore spillere. Westergaard fastslår også, at doping ikke gør spillerne bedre, men alene virker sådan, at de rent fysisk føler de kan yde mere. Men da Hvidovre-spillerens træningstilstand er virkelig god, kan der ikke opnås særlig markante fordele ved brug af doping-midler.

Ved sygdom eller skader, kontakter vore spillere dr. Westergaard, der råder og vejleder i hvert enkelt tilfælde, - det gælder såvel behandling som brug af medikamenter. Den store fare kan ligge i, at nogle falder for fristelsen og tager imod medicin eller piller fra venner eller bekendte, og så bare indtager det, uden at få det undersøgt først. Det er på denne facon doping finder sted her til lands, i langt de fleste tilfælde.

Men som Niels Westergaard siger, er det noget tåbeligt, at der IKKE her i landet findes en liste med navnene på de medikamenter, på det danske marked, som omfattes af begrebet doping. 'en sådan officiel liste ville gøre det noget nemmere for sportsudøvere, ledere, læger og apoteker.

Den arme fodboldspiller, der tager en lille hovedpinepille, skal faktisk kunne både latin, fransk og være medicinstuderende, for at være helt sikker. Og så kan han ikke sikre sig helt 100 pct., da selv ikke lægerne kan få de nødvendige oplysninger fra myndighederne. F.C.

HVIDOVRE'S BEDSTE UNGDOMSHOLD KOM FLOT FRA START....

Sidste weekend startede den ny Danmarks-turnering for ynglinge og juniore, opdelt i to rækker, øst og vest. HIF har hold med både hos Y-DM og i den nyetablerede J-DM, og topper dermed som en af hovedstadens stærkeste klubber.

Begge hold kom flot fra start. Y-DM spillede i Roskilde og vandt 1-0. Sejren burde nok have været et par mål større, men der blev alligevel vist lovende takter. Johnny Hansen, tidl. Rosenhøj-spiller, sørgede for HIFs mål. De bedste klubber i denne række er antagelig, Ballerup, KB og Lyngby. Næste lørdag spiller Y-DM på Hvidovre Stadion kl.15 mod Køge.

J-DM startede den ny turnering med en 5-2 sejr i Skovlunde. På forhånd var Skovlunde regnet som et af rækkens bedste mandskaber, idet klubben har ikke færre end 7 spillere på SBUs udvalgte hold, - og iøvrigt har været ubesejret i flere år. Men Hvidovre kunne de ikke klare. Efter 1-1 ved pausen, blev Skovlunde løbet over ende. Lars Bay var dagens store målskytte med 3 mål. Han er også på KBUs drengehold. Der stilles forventninger til dette juniorhold, som spiller næste kamp hjemme på lørdag kl.15 mod Nakskov.

Også tillykke med den flyvende start til de to trænere Kim Splidsboel og Erik Teel!

Sændende underholdning

Ved næste hjemmekamp på Hvidovre Stadion, søndag den 25 april mod Køge, lyder startskuddet for den lokale skoleturnering for drenge i 4-5 klasse. Ikke færre end 8 Hvidovre-skoler har tilmeldt sig til denne turnering, der er arrangeret af Hvidovre Idrætsforening og BIKUBEN i Hvidovre.



Da lodtrækningen blev foretaget i BIKUBEN's afdeling i Frihedens Butikcenter.

-Kampene i skoleturneringen afvikles som forkampe til divisionsmatcherne, så det er både et underholdende moment for publikum og spændende for drengene at spille på opvisningsbanen, siger hifs forretningsfører Niels Nielsen. - Turneringen afviger iøvrigt fra EKSTRABLADETS skoleturnering ved at det er drenge i lilleput-alderen der kan deltage. Det giver sjovere fodbold, de spiller efter bogen og uden alt for mange taktiske omsvøb, så det også er spændende at kigge på.

Programmet ser således ud:

Søndag den 25 april kl.17,50:
Risbjergskolen - Langhøjskolen

Søndag den 9 maj kl.17,50:
Sønderkærskolen - Engstrandskolen

Søndag den 23 maj kl.17,50:
Dansborgskolen - Frydenhøjskolen

Søndag den 13 juni kl.14,50:
Præstemoseskolen - Gungehuskolen

Spilletiden bliver 2 x 20 min., idet der i tilfælde af uafgjort skal være tid til en straffesparkskonkurrence, der afvikles med 5 skytter fra hvert hold, og såfremt der på dette tidspunkt ikke foreligger en afgørelse, da med en skytte fra hvert hold indtil afgørelsen foreligger. Iøvrigt benyttes de alment gældende spilleregler, dog således at der må benyttes indtil 15 spillere, som frit kan udskiftes under hele kampen.

God fornøjelse til både drenge og publikum!

Texaco Trafikcenter

Selvtank
Vasketunnel

v/ LEIF NIELSEN
Bibliotekvej 56
Hvidovre



til tjeneste

Værksted
Minimarked

Åbent: Hverdage 7-20
Søndage 8-20
Tlf. 01-78 63 75

Seha

på ethvert kontor

Seha

Overhead Projektorer
Stencils Duplikatorer
Sprit Duplikatorer
Electro Brændere
Skriveredskaber
Farvebånd

Torveporten 4 • 2500 Valby • Tlf. 01 - 16 55 55

ET GODT MÅL



efter dagens kamp
er »henne om hjørnet«
hos Jytte og Werner



STJERNEKROEN

Gl. Køgevej 316, telf. 78 09 67



MATADOREN - det lille madsted
hvor man hygger sig

GL.KØGEVEJ 31o TLF. o178o478

MATADOR-BØF God mad i alle prislag

Åbent: fra 11³⁰-22⁰⁰ Lukket hver Mandag



Dagens Geha-spiller

Når militærtjenesten er slut lige efter påske for Jesper Petersen, er jeg overbevist om, at han vil trænge sig på for at komme på førsteholdet. Denne hårde og kontante type er en nødvendighed i den danske 1. division, da Jesper samtidig har virkelig blik for spillet, samt en god sparketeknik, der berettiger ham til mange divisionskampe, når han er kommet i rigtig træning. Vi er mange der tror på ham.

Finn Cyril



Hvad går du mest op i
håndbold eller fodbold?

»Nyt Tøj«
fra Wandorf



Wandorf

FRIHEDENS BUTIKSCENTER JUNIOR & HERRETØJ TLF. 49 04 44



**Tag lidt godt
med hjem. Vi har**

**åbent efter
kampen**

AUTOREPARATIONER

Åbent:

Hverdage 6-23

Søn- og helligdage 7-23

Lodsvej 3-5 - Tlf. 49 41 53

FODBOLDSOUVENIR'S



Mandag til fredag sidder Hvidovres målmænd Jan Madsen ved ordretелефonen og sørger for hurtig ekspedition.

Ring og bestil mandag-fredag 10-16, lørdag og søndag lukket. Tlf. 01-71 35 49.

Her ser du et udpluk af mine souvenir's som ligger på lager til de fleste engelske og en del tyske klubber bl.a. Liverpool / Ipswich / Manchester U. Southampton / Tottenham & Bayern M. / Hamburg S.V. / Barcelona.

BREDALSPARKENS
HVIDOVREVEJ 328 GULD & SØLV
TLF. 01-78 24 48 URE & OPTIK





Der er store forhåbninger om at Steen Hansen bliver klar til aftenens kamp.

ALT GLARMESTERARBEJDE UDFØRES

gå til **GLAS** fagmanden
-den faguddannede glarmester



**Speciale !
Indramning**

på gensyn hos
A. SVENSSON
HVIDOVREVEJ 342
Tlf. 01 - 78 12 54

FACTS

STILLINGEN 1. DIV.

AGF	22005-24
Køge	21105-33
Lyngby	21103-13
Brøndby	21017-22
Esbjerg	11003-22
Kolding	20203-32
Næstved	20202-22
Ikast	20200-02
KB	21014-12
B 1903	10101-11
OB	10100-01
Vejle	20112-31
B 93	20112-31
Hvidovre	20112-41
B 1901	20111-31
B 1909	10011-70

STILLINGEN 2. DIV.

Herning	22005-14
Frem	22002-04
Fr.havn	21104-23
Skovbakken	21103-23
Hertøge	21012-12
Kastrup	11001-02
Rds. Freja	20202-22
Viborg	20202-22
Brønshøj	10101-11
Birkersød	20111-21
AB	20111-21
Glostrup IC	20110-21
Helsingør	10011-20
Avarta	10010-10
Fremad A.	10010-20
OKS	10011-40

TILSKUERBAROMETER

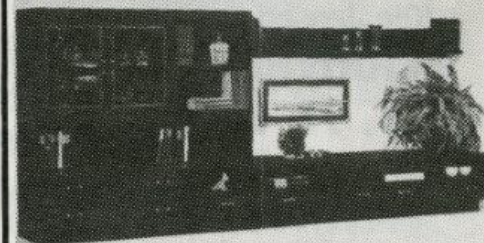
Brøndby	13.577
AGF	13.526
Hvidovre	10.478
Lyngby	9.026
KB	5.626
Køge	5.374
Kolding	5.335
Vejle	5.033
Næstved	4.850
Ikast	4.802
B. 93	4.350
B. 1901	3.374
OB	3.302
B. 1909	3.077
Esbjerg	3.000
B. 1903	1.450

HVIDOVRES MÅLSCORERE

Claus Grandlund	1 mål
Henrik Jensen	1 mål

Fortuna modul-systemet

der kan kombineres efter deres ønske



Aagaards Møbler

ApS

Gl. Køgevej 272 - 2650 Hvidovre
Tlf. 01-780432 - Giro 8085064

Kom ind og se de mange muligheder
og få prisliste.

DANA GRILL

v/Michael Petersen

Har altid åbent
efter kampen

Strandmarksvej 15

01 - 78 32 68

Åbent hverdage 10-22
søndage 8-22

Shell SERVICE

Autoreparationer med garanti
Faguddannet personale
Alt i bremser og koblinger
Vask og smøring
Specialist i udstødning
Stort udvalg i kioskvarer

v/Ole Jensen

HVIDOVREVEJ 247

TLF. 78 04 27



ÅBENT HVER DAG TIL KL. 22⁰⁰

FORÅRETS KAMPE 1982

Søndag	den	28. marts	kl. 13.30	Kolding - Hvidovre	2-2
Søndag	den	4. april	kl. 19.00	Hvidovre - Lyngby	0-2
Mandag	den	12. april (2. påskedag)	kl. 19.00	Hvidovre - B. 1903	
Søndag	den	18. april	kl. 16.00	Ikast - Hvidovre	
Søndag	den	25. april	kl. 19.00	Hvidovre - Køge	
Torsdag	den	29. april	kl. 19.00	B. 93 - Hvidovre	
Søndag	den	9. maj	kl. 19.00	Hvidovre - B. 1909	
Søndag	den	16. maj	kl. 16.00	AGF - Hvidovre	
Søndag	den	23. maj	kl. 19.00	Hvidovre - Vejle	
Mandag	den	31. maj (2. pinsedag)	kl. 19.00	KB - Hvidovre	
Onsdag	den	2. juni	kl. 19.00	Hvidovre - Brøndby	
Søndag	den	6. juni	kl. 19.00	Esbjerg - Hvidovre	
Søndag	den	13. juni	kl. 16.00	Hvidovre - Næstved	
Lørdag	den	26. juni		(TOTO-Cup)	
Lørdag	den	3. juli		(TOTO-Cup)	
Lørdag	den	10. juli		(TOTO-Cup)	
Lørdag	den	17. juli		(TOTO-Cup)	
Lørdag	den	24. juli		(TOTO-Cup)	
Onsdag	den	28. juli	kl. 19.00	B. 1901 - Hvidovre	
Lørdag	den	31. juli		(TOTO-Cup)	
Søndag	den	8. august	kl. 19.00	Hvidovre - OB	

Reino præsenterer VIDEO

Deres Videorådgiver

for fremtiden

KOM OG SE DE MANGE NYHEDER OG FÅ GODE RÅD OVEN I KØBET

DE FÅR BEDRE RÅD HOS

KØBE ELLER
LEJE??
KOM IND OG
FÅ KLAR
BESKED

Reino Radio

Deres Videorådgiver

Gl. Køgevej 268, Hvidovre. Tlf. 49 33 22

DAGENS »OPGØR«
optages på Video.
Kom ind i forret-
ningen og se alle
højdepunkterne igen.

Torvets

RESTAURATION - BODEGA

Stedet hvor man hygger sig og spiser godt.

Åbent fra kl. 8.00 - 24.00. Fredag-lørdag til kl. 02.00.

DINER TRANSPORTABLE

SELSKABER - SMØREBRØD

HVIDOVREVEJ 136 - TLF. 75 06 97 - EBERT CARLSEN

TLF. 75 71 46

EFTERÅRETS KAMPE 1982

Søndag	den	15. august	kl. 10.30	Brøndby - Hvidovre	
Onsdag	den	18. august		(Pokalrunde)	
Søndag	den	22. august	kl. 19.00	Hvidovre - KB	
Onsdag	den	25. august		(Pokalrunde)	
Søndag	den	29. august	kl. 19.00	Vejle - Hvidovre	
Søndag	den	5. september	kl. 19.00	Hvidovre - AGF	
Onsdag	den	8. september	kl. 19.30	B. 1909 - Hvidovre	
Søndag	den	12. september	kl. 19.00	Hvidovre - B. 93	
Onsdag	den	15. september		(Europa Cup)	
Søndag	den	19. september	kl. 19.00	Køge - Hvidovre	
Søndag	den	26. september	kl. 19.00	Hvidovre - Ikast	
Onsdag	den	29. september		(Europa Cup)	
Søndag	den	3. oktober	kl. 14.00	B. 1903 - Hvidovre	
Søndag	den	10. oktober	kl. 10.30	Lyngby - Hvidovre	
Søndag	den	17. oktober	kl. 19.00	Hvidovre - Kolding	
Søndag	den	24. oktober	kl. 13.30	OB - Hvidovre	
Søndag	den	31. oktober	kl. 19.00	Hvidovre - B. 1901	
Søndag	den	7. november	kl. 13.00	Næstved - Hvidovre	
Søndag	den	14. november	kl. 13.00	Hvidovre - Esbjerg	

SCANKINO

Det er et

forstærkeranlæg De lytter til på for eksempel:

Bellaahøj Friluftsbad
Hvidovre Stadion
Københavns Idrætspark
Nykøbing F. Ny Stadion
Rypark Hallen
Sundby Idrætspark
Slagelse Ny Stadion
Østerbro Stadion
Østerbro Svømmehal

SCANKINO aps Marielundvej 37 C . 2730 Herlev . Tlf. 02 - 91 92 33

IN-side

v/ Kim Madsen

■ **Bo Fosgaard**, klubbens nyerhvervelse fra KB, er netop blevet far. Familiens førstefødte, selvfølgelig en dreng, vejer 2800 gram. Vi har ikke kunnet få drengens navn at vide - på grund af uenighed i familien - men vi haster alligevel med at byde den ny fosgaard velkommen i klubben!

■ **Jørgen Herbert** tv-sportens bulderbasse er KB-fan om en hals. Sidste sæson tabte han et væddemål med John Sinding og Finn Cyril om hvilken klub der vandt guldet. Det gjaldt en middag for tre på restaurant Lindevang, - Danmarks dårligste spisested. I onsdags satte de tre sig tilbords, - på den gode Herberts regning...



MANDEN I MIDTEN

Jørgen Mortensen



42 år, postassistent på Østerbro. Var aktiv 1. holdsspiller på sin fødeø, Bornholm, hvor han spillede for VIKING, Rønne, inden han flyttede til København. Blev fodbolddommer i 1965 og har dømt ca. 1500 kampe, deraf 130 divisionskampe. Har som FIFA-dommer været med i 18 internationale fodboldkampe.

■ **Lise Hyldgaard**, næstformandens pragtfulde kone, er også fysioterapeut og massør. Og hvis Michael Manniche bliver spilleklar, er det faktisk hendes skyld. Siden landsholdets læge Rasmus Bach konstaterede at Manne havde en infiltration på bagdelen som stoppede blodtilførslen til det ene ben, har fru. Hyldgaard herset med ham. Der er givet ultralyd og den store blodsamling er nu masseret væk.



■ **Michael Manniche**, den sovende spasmager på billedet, havde lige som sine kammerater store problemer med at få brugt de sidste Østmark den sidste dag i Rostock. Manne fandt dog en hurtig løsning, - han købte et udendørs termometer, en blokfløjte og et par svejsebriller. Han gav et nummer på vej hjem...

PÅ GENSYN

PEER'S Pub

Hvidovrevej 88 Åben daglig 10-02 Tlf. (01) 70 11 18



DEN DANSKE BANK

AF 1871 AKTIESELSKAB

AVEDØRE AFDELING:
Sadelmagerporten 2 . telefon 78 70 22

GL. KØGEVEJ AFDELING:
Gl. Køgevej 264 . telefon 78 12 22

HVIDOVRE AFDELING:
Hvidovrevej 178 . telefon 75 34 11

HVIDOVRE STATION AFDELING:
Hvidovre Stationscenter 022 . telefon 47 12 66

Åben: Mandag - fredag kl. 9.30 - 16.00. Torsdag til kl. 18.00.

store
hus

center • sriben

-vejen til
et godt køb

Bageri

Banker

Boghandel

Legetøj

Frisør

Fotohandel

Frugt • Blomster

Service • kiosk

Renseri

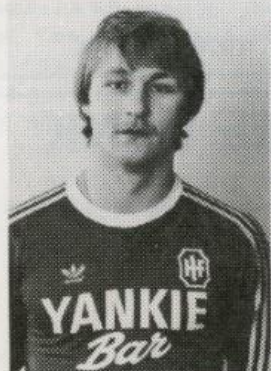
Supermarkeder

Husk at stemme på dagens bedste spiller og deltag i lodtrækningen om en 1/4 flaske Rød Ålborg fra:

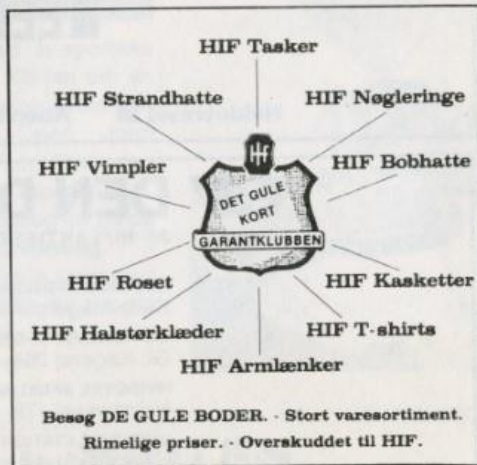
Flügger byggefinish

Bengt Petersen ApS
Hvidovrevej 286, 2650 Hvidovre.
Tlf. 01-78 15 36.

Publikum kårede
Jan Verner Hansen



til dagens spiller mod Lyngby



EN GOD MALERFORBINDELSE

Alle former for maler- og tapetarbejde
Nyt som gammelt, stort som småt.
Vi giver med glæde gratis tilbud
NB. Dampanlæg udlånes

Claus O. Kofod

MALERFIRMA APS

TLF. (01) 49 23 29

FRYDENHØJPARKEN 67
2650 HVIDOVRE

M. A. F. Københavns Malerlaug



Brugsen

**ER ALTID
NÆRLIGGENDE**

DB Brugsen
Fjeldstedvej 56
tlf. 01 - 78 65 25

DB Brugsen
Strandmarksvej 27
tlf. 01 - 78 17 17

DB Brugsen
Hvidovrevej 255
tlf. 01 - 78 11 50

DB Brugsen
Sadelmagerporten 2
tlf. 01 - 78 60 77

DB Brugsen
Arn. Nielsens Blv. 2
tlf. 01 - 78 30 96



Klubben som alene støtter HIFs professionelle divisionshold. - Vil du være med til at støtte, så tegn en andel af Kr. 200 (men meget gerne flere andele). Garantklubben »DET GULE KORT« giver af sine midler støtte til køb af spillere, træningslejre og ture, spillerbonus af forskellig art, samt forskellige former for underholdning ved hjemme- og udekampe.

Vi formidler gerne din støtte.

Bøje Sandgård	Niels B. Kristensen
Dag: 75 30 70	78 05 21
Aften: 49 50 80	

A. O. Andersen	Anita Holm
78 16 61	78 14 67

Bente Pedersen
49 59 14

Vær med til at kåre forårets og årets Hvidovrespiller
Læg venligst talonen i stemmekasserne.
Dagens HIF-spiller _____
Tilskuerens navn: _____
Adresse: _____
Postnr.: _____



ER DU MED
PÅ HOUDET
HER?

JA... TUBORG
HVIKOVRE ER ALTID
HVORDET SKER

000000
000000

Tuborg
J.B.